

1. Record Nr.	UNINA9910513681103321
Autore	Beltran-Cejudo Gerardo
Titolo	Retos e incertidumbres : sobre la traduccion de literatura en lenguas ibericas // Gerardo Beltran-Cejudo and Marta Kacprzak
Pubbl/distr/stampa	Bern, Switzerland : , : Peter Lang International Academic Publishers, , 2022
Descrizione fisica	1 online resource (228 pages)
Disciplina	410
Soggetti	Comparative linguistics Semantics Discourse analysis
Lingua di pubblicazione	Spagnolo
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Sommario/riassunto	<p>El presente volumen reúne 11 trabajos que versan sobre los problemas y los retos que tienen que enfrentar los traductores de literatura. Debido a su especificidad, su complejidad y su enorme amplitud en el tiempo y en el espacio, la traducción literaria requiere un continuo proceso de reflexión y autorreflexión, tanto desde punto de vista teórico como desde la práctica concreta. Los estudios recogidos en este monográfico abarcan varios siglos, latitudes y perspectivas, por lo tanto, los hemos agrupado en tres secciones (no marcadas): traducción de poesía, traducción de prosa y reflexiones acerca de obras escritas en judeoespañol. Esperamos que el amplio abanico de temas y problemas presentados por investigadores y traductores procedentes de distintos centros de investigación resulte fascinante e inspirador y que sirva de punto de partida para nuevos desafíos.</p>